



KPMG
Statsautoriseret Revisionspartnerselskab
Kolding Åpark 1, 3. sal
Postboks 205
6000 Kolding

Telefon 73 23 30 00
Telefax 72 29 30 30
www.kpmg.dk

Jagi A/S

Årsrapport 2012

CVR-nr. 20 28 63 34
501410 / CW

Indhold

Ledespåtegning	2
Den uafhængige revisors erklæringer	3
Ledelsesberetning	5
Selskabsoplysninger	5
Beretning	6
Årsregnskab 1. januar - 31. december	8
Anvendt regnskabspraksis	8
Resultatopgørelse	12
Balance	13
Noter	15

Ledelsespåtegning

Bestyrelse og direktion har dags dato behandlet og godkendt årsrapporten for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2012 for Jagi A/S.

Årsrapporten er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Det er vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2012 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2012.

Det er endvidere vores opfattelse, at ledelsesberetningen indeholder en retvisende redegørelse for de forhold, beretningen omhandler.

Årsrapporten indstilles til generalforsamlingens godkendelse.

Kolding, den 31. maj 2013
Direktion:

Michael Mikkelsen

Bestyrelse:

Poul Michael Bjørnskov
formand

Søren Thingbak

Michael Mikkelsen

Den uafhængige revisors erklæringer

Til kapitalejerne i Jagi A/S

Påtegning på årsregnskabet

Vi har revideret årsregnskabet for Jagi A/S for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2012. Årsregnskabet omfatter anvendt regnskabspraksis, resultatopgørelse, balance og noter. Årsregnskabet udarbejdes efter årsregnskabsloven.

Ledelsens ansvar for årsregnskabet

Ledelsen har ansvaret for udarbejdelsen af et årsregnskab, der giver et retvisende billede i overensstemmelse med årsregnskabsloven. Ledelsen har endvidere ansvaret for den interne kontrol, som ledelsen anser nødvendig for at udarbejde et årsregnskab uden væsentlig fejlinformation, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl.

Revisors ansvar

Vores ansvar er at udtrykke en konklusion om årsregnskabet på grundlag af vores revision. Vi har udført revisionen i overensstemmelse med internationale standarder om revision og yderligere krav ifølge dansk revisorlovgivning. Dette kræver, at vi overholder etiske krav samt planlægger og udfører revisionen for at opnå høj grad af sikkerhed for, om årsregnskabet er uden væsentlig fejlinformation.

En revision omfatter udførelse af revisionshandlinger for at opnå revisionsbevis for beløb og oplysninger i årsregnskabet. De valgte revisionshandlinger afhænger af revisors vurdering, herunder vurderingen af risici for væsentlig fejlinformation i årsregnskabet, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl. Ved risikovurderingen overvejer revisor intern kontrol, der er relevant for selskabets udarbejdelse af et årsregnskab, der giver et retvisende billede. Formålet hermed er at udforme revisionshandlinger, der er passende efter omstændighederne, men ikke at udtrykke en konklusion om effektiviteten af selskabets interne kontrol. En revision omfatter endvidere vurdering af, om ledelsens valg af regnskabspraksis er passende, om ledelsens regnskabsmæssige skøn er rimelige samt den samlede præsentation af årsregnskabet.

Det er vores opfattelse, at det opnåede revisionsbevis er tilstrækkeligt og egnet som grundlag for vores konklusion.

Revisionen har ikke givet anledning til forbehold.

Konklusion

Det er vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2012 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2012 i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Supplerende oplysninger vedrørende forhold i regnskabet

Uden at modificere vores konklusion henleder vi opmærksomheden på, at selskabet i året ved en fejl ikke rettidigt har angivet løn for en medarbejder. Lønangivelsen er foretaget i 2013.

Den uafhængige revisors erklæringer

Udtalelse om ledelsesberetningen

Vi har i henhold til årsregnskabsloven gennemlæst ledelsesberetningen. Vi har ikke foretaget yderligere handlinger i tillæg til den udførte revision af årsregnskabet. Det er på denne baggrund vores opfattelse, at oplysningerne i ledelsesberetningen er i overensstemmelse med årsregnskabet.

Kolding, den 31. maj 2013

KPMG

Statsautoriseret Revisionspartnerselskab

Michael Vakker Maass
statsaut. revisor

Mads Klausen
statsaut. revisor

Ledelsesberetning

Selskabsoplysninger

Jagi A/S
Jernet 25
6000 Kolding

Telefon: 75 52 95 15
Telefax: 75 53 78 17
Hjemmeside: www.jagi-as.dk
E-mail: info@jagi.dk

CVR-nr.: 20 28 63 34
Stiftet: 1. september 1997
Hjemstedskommune: Kolding
Regnskabsår: 1. januar - 31. december

Bestyrelse

Poul Michael Bjørnskov (formand)
Søren Thingbak
Michael Mikkelsen

Direktion

Michael Mikkelsen

Revision

KPMG
Statsautoriseret Revisionspartnerselskab
Kolding Åpark 1, 3. sal
6000 Kolding

Bank

Handelsbanken
Adelgade 15
6000 Kolding

Generalforsamling

Ordinær generalforsamling afholdes 31. maj 2013 på selskabets adresse.
Dirigent: Poul Michael Bjørnskov

Ledelsesberetning

Beretning

Virksomhedens hovedaktivitet

Jagi A/S fremstiller og sælger som tidligere forædlede kvalitetsprodukter til primært det europæiske marked, men har også kunder på oversøiske markeder, hvor de patenterede wire-clamps bl.a. sælges.

Selskabet har 3 hovedområder: Ståledele til butikssindretning, landbrugsmaskiner samt forbrugsmaterialer til Offshore industrien.

Produktionen sker med fokus på kvalitet og rettidighed, ligesom kundetilpassede emner er nøje beskrevet.

Udviklingen i virksomhedens aktiviteter og økonomiske forhold

Jagi A/S har som tidligere haft stor fokus på styring og planlægning af driften samt optimering af ressourcer m.m.

Jagi A/S er i 2012 flyttet i nye lokaler med det formål at samle hele virksomheden på én lokation samt forbedre arbejdsmiljøet og mandskabets faciliteter.

Flytningen har medført en lavere aktivitet og deraf følgende lavere resultat end tidligere forventet.

Jagi A/S er i 2012 flyttet i nye lokaler med det formål at samle hele virksomheden på en lokation samt forbedre arbejdsmiljøet og mandskabets faciliteter.

Jagi A/S har fortsat stor tro på vækstpotentialet på såvel hjemmemarked som eksport, dog har foran nævnte nye tiltag gjort, at omsætningen og dermed indtjeningen ikke har levet op til ledelsens forventninger til regnskabet for 2012.

Selskabet har løbende dialog med selskabets bankforbindelse og kreditgivere og de budgetterede kreditbehov til at sikre selskabets finansiering vurderes at være tilstede. Selskabet forventer derfor at gennemføre det planlagte aktivitetsniveau for 2013.

Selskabet er i 2012 begyndt at fremstille de patenterede KELLY harver, som afsættes til landbrugsmaskinforhandlere i Europa, hvorfor varebeholdningerne er vokset. Der forventes et stort potentiale i dette segment af virksomheden.

Årets resultat på 63 tkr. betragtes af ledelsen som utilfredsstillende og forventes forbedret væsentligt over de kommende år.

Ledelsesberetning

Beretning

Virksomhedens forventede udvikling

Jagi A/S forventer, at udviklingen i de kommende år vil være præget af strategiske tiltag for dermed at forbedre indtjeningen.

Markedet er under stabilisering, men på et lavere niveau end før finanskrisen.

Jagi A/S har fortsat fokus på at hjælpe svage medborgere og har fortsat udviklingen omkring socialt ansvar.

Betydningsfulde hændelser, som er indtruffet efter regnskabsårets afslutning

Der er ikke efter regnskabsårets afslutning indtruffet begivenheder, som væsentligt vil kunne forrykke selskabets finansielle stilling.

Årsregnskab 1. januar - 31. december

Anvendt regnskabspraksis

Årsrapporten for Jagi A/S for 2012 er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabslovens bestemmelser for klasse B-virksomheder.

Selskabet har tilvalgt årsregnskabslovens regler for klasse C-mellem virksomheder omkring indregning af finansiel leasing, da det giver et mere retvisende billede af selskabets aktiviteter og økonomiske stilling.

Årsregnskabet er aflagt efter samme regnskabspraksis som sidste år.

Nettoomsætning og andre eksterne omkostninger er i henhold til Årsregnskabslovens §32 sammendraget i én post benævnt bruttofortjeneste.

Nettoomsætning

Nettoomsætningen ved salg af handelsvarer og færdigvarer indregnes i resultatopgørelsen, når levering og risikoovergang til køber har fundet sted inden årets udgang.

Andre eksterne omkostninger

Andre eksterne omkostninger omfatter vareforbrug samt omkostninger til distribution, salg, reklame, administration, lokaler, tab på debitorer og operationelle leasingaftaler m.v.

Personaleomkostninger

Personaleomkostninger omfatter løn og gager samt lønafhængige omkostninger.

Finansielle indtægter og omkostninger

Finansielle indtægter og omkostninger indeholder renter, omkostninger ved finansiel leasing, realiserede og urealiserede kursgevinster og -tab vedrørende værdipapirer, gæld og transaktioner i fremmed valuta, amortisering af finansielle aktiver og forpligtelser samt tillæg og godtgørelser under acontoskatteordningen m.v.

Skat af årets resultat

Selskabet er omfattet af de danske regler om tvungen sambeskatning af MMI ApS-koncernens selskaber.

MMI ApS er administrationselskab for sambeskatningen og afregner som følge heraf alle betalinger af selskabsskat med skattemyndighederne.

Årsregnskab 1. januar - 31. december

Anvendt regnskabspraksis

Den aktuelle danske selskabsskat fordeles ved afregning af sambeskatningsbidrag mellem de sambeskattede virksomheder i forhold til disse skattepligtige indkomster. I tilknytning hertil modtager virksomheder med skattemæssigt underskud sambeskatningsbidrag fra virksomheder, der har kunnet anvende dette underskud til nedsættelse af eget skattemæssigt overskud.

Årets skat, der består af årets sambeskatningsbidrag og ændring i udskudt skat - herunder som følge af ændringen i skattesats - indregnes i resultatopgørelsen med den del, der kan henføres til årets resultat, og direkte i egenkapitalen med den del, der kan henføres til posteringer direkte i egenkapitalen.

Immaterielle anlægsaktiver

Goodwill

Erhvervet goodwill måles til kostpris med fradrag af akkumulerede afskrivninger. Goodwill afskrives lineært over den vurderede økonomiske brugstid, der er vurderet til 7 år.

Materielle anlægsaktiver

Grunde og bygninger, produktionsanlæg og maskiner samt andre anlæg, driftsmateriel og inventar måles til kostpris med fradrag af akkumulerede af- og nedskrivninger.

Kostprisen omfatter anskaffelsesprisen og omkostninger direkte tilknyttet anskaffelsen indtil det tidspunkt, hvor aktivet er klar til brug.

Afskrivningsgrundlaget, der opgøres som kostprisen med fradrag af eventuel restværdi, afskrives lineært over den forventede brugstid, baseret på følgende vurdering af aktivernes forventede brugstider:

Andre anlæg, driftsmateriel og inventar	5-10 år
Indretning af lejede lokaler	5 år

Leasingkontrakter

Leasingkontrakter vedrørende anlægsaktiver, hvor selskabet har alle væsentlige risici og fordele forbundet med ejendomsretten (finansiel leasing), indregnes i balancen som aktiver. Aktiverne måles ved første indregning til opgjort kostpris svarende til dagsværdien eller (hvis lavere) til nutidsværdien af de fremtidige leasingydelser. Ved beregning af nutidsværdien anvendes leasingaftalens interne rentefod eller den alternative lånerente som diskonteringsfaktor. Finansielt leasede aktiver afskrives som øvrige tilsvarende anlægsaktiver.

Den kapitaliserede restleasingforpligtelse indregnes i balancen som en gældsforpligtelse, og leasingydelsens rentedel indregnes over kontraktens løbetid i resultatopgørelsen.

Årsregnskab 1. januar - 31. december

Anvendt regnskabspraksis

Alle øvrige leasingkontrakter betragtes som operationel leasing. Ydelser i forbindelse med operationel leasing og øvrige lejeaftaler indregnes i resultatopgørelsen over kontraktens løbetid. Selskabets samlede forpligtelse vedrørende operationelle leasing- og lejeaftaler oplyses under eventualposter m.v.

Varebeholdninger

Varebeholdninger måles til kostpris efter FIFO-metoden eller nettorealisationsværdi, hvis denne er lavere.

Kostpris for handelsvarer samt råvarer og hjælpematerialer omfatter købspris med tillæg af hjemtagelsesomkostninger.

Igangværende arbejder og færdigvarer måles til direkte materiale- og lønomkostninger uden acontoavance.

Tilgodehavender

Tilgodehavender måles til amortiseret kostpris eller en lavere nettorealisationsværdi, hvilket her svarer til pålydende værdi med fradrag af nedskrivning til imødegåelse af tab.

Der foretages nedskrivning til imødegåelse af tab, hvor der vurderes at være indtruffet en objektiv indikation på, at et tilgodehavende er værdiforringet. Hvis der foreligger en objektiv indikation på, at et individuelt tilgodehavende er værdiforringet, foretages nedskrivning på individuelt niveau.

Periodeafgrænsningsposter, aktiver

Periodeafgrænsningsposter, indregnet under omsætningsaktiver, omfatter afholdte omkostninger vedrørende efterfølgende regnskabsår.

Egenkapital - udbytte

Foreslået udbytte indregnes som en forpligtelse på tidspunktet for vedtagelse på den ordinære generalforsamling (deklareringstidspunktet). Udbytte, som forventes udbetalt for året, vises som en særskilt post under egenkapitalen

Selskabsskat og udskudt skat

Efter sambeskatningsreglerne afvikles dattervirksomhedens hæftelse over for skattemyndighederne for egne selskabsskatter i takt med betaling af sambeskatningsbidrag til administrationsselskabet.

Årsregnskab 1. januar - 31. december

Anvendt regnskabspraksis

Skyldige og tilgodehavende sambeskatningsbidrag indregnes i balancen under tilgodehavender hos eller gæld til tilknyttede virksomheder.

Aktuelle skatteforpligtelser og tilgodehavende aktuel skat indregnes i balancen som beregnet skat af årets skattepligtige indkomst, reguleret for skat af tidligere års skattepligtige indkomster og for betalte acontoskatter.

Udskudt skat måles efter den balanceorienterede gælds metode af alle midlertidige forskelle mellem regnskabsmæssig og skattemæssig værdi af aktiver og forpligtelser.

Udskudte skatteaktiver, herunder skatteværdien af fremførselberettigede skattemæssige underskud, indregnes med den værdi, hvortil de forventes at kunne realiseres, enten ved udligning i skat af fremtidig indtjening eller ved modregning i udskudte skatteforpligtelser.

Udskudt skat måles på grundlag af de skatteregler og skattesatser i de respektive lande, der med balancedagens lovgivning vil være gældende, når den udskudte skat forventes udløst som aktuel skat. Ændring i udskudt skat som følge af ændringer i skattesatser indregnes i resultatopgørelsen.

Gældsforpligtelser

Finansielle forpligtelser, som omfatter gæld til kreditinstitutter, leverandørgæld og gæld til tilknyttede virksomheder, indregnes ved lånoptagelse til kostpris, svarende til det modtagne provenu efter fradrag af afholdte transaktionsomkostninger. I efterfølgende perioder måles de finansielle forpligtelser til amortiseret kostpris.

I finansielle forpligtelser indregnes tillige den kapitaliserede restleasingforpligtelse på finansielle leasingkontrakter.

Øvrige gældsforpligtelser måles til nettorealisationsværdi.

Årsregnskab 1. januar - 31. december

Resultatopgørelse

	Note	2012	2011
Bruttofortjeneste		9.996.247	8.252.095
Personaleomkostninger	1	-7.903.036	-6.359.305
Af- og nedskrivninger af materielle og immaterielle anlægsaktiver	5,6	-1.204.805	-811.536
Resultat af primær drift		888.406	1.081.254
Finansielle indtægter	2	33.973	29.601
Finansielle omkostninger	3	-731.505	-351.869
Ordinært resultat før skat		190.874	758.986
Skat af ordinært resultat	4	-127.394	-208.851
Årets resultat		<u>63.480</u>	<u>550.135</u>
Forslag til resultatdisponering			
Udbytte		0	200.000
Overført resultat		<u>63.480</u>	<u>350.135</u>
		<u>63.480</u>	<u>550.135</u>

Årsregnskab 1. januar - 31. december

Balance

	Note	2012	2011
AKTIVER			
Anlægsaktiver			
Immaterielle anlægsaktiver	5		
Goodwill		137.716	167.358
		137.716	167.358
Materielle anlægsaktiver			
Produktionsanlæg og maskiner	6	5.539.858	5.983.594
Indretning af lejede lokaler		310.100	242.886
		5.849.958	6.226.480
Finansielle anlægsaktiver			
Andre tilgodehavender		64.365	409.340
		64.365	409.340
Anlægsaktiver i alt		6.052.039	6.803.178
Omsætningsaktiver			
Varebeholdninger			
Råvarer og hjælpematerialer		239.801	61.750
Varer under fremstilling		3.017.895	882.204
Fremstillede varer og handelsvarer		1.020.126	492.319
		4.277.822	1.436.273
Tilgodehavender			
Tilgodehavender fra salg og tjenesteydelser		1.892.619	1.598.273
Tilgodehavender hos tilknyttede virksomheder		608.721	430.130
Andre tilgodehavender		10.563	9.000
Periodeafgrænsningsposter		91.608	150.600
		2.603.511	2.188.003
Likvide beholdninger		56.165	74.838
Omsætningsaktiver i alt		6.937.498	3.699.114
AKTIVER I ALT		12.989.537	10.502.292

Årsregnskab 1. januar - 31. december

Balance

	Note	2012	2011
PASSIVER			
Egenkapital	7		
Virksomhedskapital		500.000	500.000
Overført resultat		563.614	500.134
Foreslået udbytte		0	200.000
Egenkapital i alt		1.063.614	1.200.134
Hensatte forpligtelser			
Hensættelser til udskudt skat		263.760	244.255
Gældsforpligtelser			
Langfristede gældsforpligtelser	8		
Kreditinstitutter		1.441.140	1.623.331
Leasingforpligtelser		3.007.608	3.737.781
Gældsbrief		135.000	270.000
		4.583.748	5.631.112
Kortfristede gældsforpligtelser			
Kortfristet del af langfristet gæld	8	1.028.128	692.007
Kreditinstitutter		2.600.821	173.469
Leverandører af varer og tjenesteydelser		2.370.233	477.719
Gæld til tilknyttede virksomheder		8.557	364.680
Anden gæld		1.070.676	1.718.916
		7.078.415	3.426.791
Gældsforpligtelser i alt		11.662.163	9.057.903
PASSIVER I ALT		12.989.537	10.502.292
Kontraktlige forpligtelser og eventualposter m.v.	9		
Nærtstående parter og ejerforhold	10		

Årsregnskab 1. januar - 31. december

Noter

	2012	2011
1 Personaleomkostninger		
Lønninger	6.705.268	5.716.249
Pensioner	639.572	405.164
Andre omkostninger til social sikring	204.955	204.695
Andre personaleomkostninger	353.241	33.197
	7.903.036	6.359.305
Gennemsnitligt antal fuldtidsbeskæftigede	21	14
Løn til direktionen indgår i 2011 med 425 tkr. I 2012 er løn til direktionen afholdt af moderselskabet, MMI ApS.		
	2012	2011
2 Finansielle indtægter		
Renteindtægter tilknyttede virksomheder	19.303	16.579
Andre finansielle indtægter	14.670	13.022
	33.973	29.601
3 Finansielle omkostninger		
Renteomkostninger tilnyttede virksomheder	3.087	10.071
Renteomkostninger til kreditinstitutter	259.600	0
Andre finansielle omkostninger	468.818	341.798
	731.505	351.869
4 Skat af ordinært resultat		
Årets aktuelle skat	107.889	208.851
Regulering af udskudt skat	19.505	0
	127.394	208.851

Årsregnskab 1. januar - 31. december

Noter

5 Immaterielle anlægsaktiver

	Goodwill
Kostpris 1. januar 2012	206.736
Ned- og afskrivninger 1. januar 2012	39.378
Korrektion til primo	27
Afskrivninger	29.615
Ned- og afskrivninger 31. december 2012	69.020
Regnskabsmæssig værdi 31. december 2012	137.716
Afskrives over	7 år

6 Materielle anlægsaktiver

	Produk- tionsanlæg og maskiner	Indretning af lejede lokaler	I alt
Kostpris 1. januar 2012	8.649.207	377.524	9.026.731
Årets tilgang	898.443	284.984	1.183.427
Årets afgang	-265.828	-194.532	-460.360
Kostpris 31. december 2012	9.281.822	467.976	9.749.798
Ned- og afskrivninger 1. januar 2012	2.665.613	134.636	2.800.249
Korrektion til primo	-24.281	-5.358	-29.639
Afskrivninger	1.136.173	39.017	1.175.190
Afgang	-35.541	-10.419	-45.960
Ned- og afskrivninger 31. december 2012	3.741.964	157.876	3.899.840
Regnskabsmæssig værdi 31. december 2012	5.539.858	310.100	5.849.958
Heraf finansielt leasede aktiver	3.913.733		3.913.733

7 Egenkapital

	Aktie- kapital	Overført resultat	Foreslået udbytte	I alt
Egenkapital 1. januar 2012	500.000	500.134	200.000	1.200.134
Udloddet udbytte	0	0	-200.000	-200.000
Overført, jf. resultatdisponering	0	63.480	0	63.480
Egenkapital 31. december 2012	500.000	563.614	0	1.063.614

Årsregnskab 1. januar - 31. december

Noter

8 Langfristede gældsforpligtelser

	Gæld i alt 1. januar 2012	Gæld i alt 31. december 2012	Afdrag næste år	Langfristet andel	Restgæld efter 5 år
Kreditinstitutter	1.796.800	1.647.541	206.400	1.441.140	615.540
Gældsbreve	360.000	225.000	90.000	135.000	0
Leasingforpligtelser	4.339.788	3.739.335	731.728	3.007.608	0
	<u>6.496.588</u>	<u>5.611.876</u>	<u>1.028.128</u>	<u>4.583.748</u>	<u>615.540</u>

Årsregnskab 1. januar - 31. december

Noter

9 Kontraktlige forpligtelser og eventualposter m.v.

Lejeforpligtelser, uopsigelighedsperiode 8 år og 3 måneder med en samlet forpligtelse på 7.425 tkr.

Der er tinglyst virksomhedspant, 4.000 tkr. til sikkerhed for mellemværende med Handelsbanken, i alt 8.077 tkr. Pantet omfatter alle tilgodehavender, varebeholdninger, driftinventar og driftmateriel samt eventuel goodwill. Der er herudover tinglyst ejerpantebrev på 1.200 tkr. med sikkerhed i maskiner med en bogført værdi på 5.600 tkr.

Der er rejst krav mod selskabet på 418 tkr. vedrørende et tidligere lejemål, som selskabet gennem et søsterselskab har beboet. Selskabets ledelse mener ikke, kravet vil medføre betaling fra selskabet og har således ikke indregnet beløbet.

10 Nærtstående parter og ejerforhold

Følgende kapitalejere er noteret i selskabets ejerbog som ejende minimum 5 % af stemmerne eller minimum 5 % af selskabskapitalen:

MMI ApS, Jernet 25, 6000 Kolding